

Ottendorfer Zeitung

Lokalanzeiger und Anzeigebblatt für Ottendorf-Okrilla u. Umg.

Ercheinungstage: Dienstag, Donnerstag, Sonnabend. Bezugspreis monatlich 1.10 RM einschließlich Erlegerlohn. Im Falle höherer Gewalt (Störungen des Betriebes der Zeitung, der Lieferanten oder der Vertriebsanstalten) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Lieferung oder Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.



Anzeigenpreis: Die 6 ge'fallene mm-Felle oder deren Raum 5 Rp. Alles weitere über Nachschlag ufm. laut aufr'ender Anzeigenpreisliste. Anzeigenannahme bis 10 Uhr vormittags des Erscheinungstages. Bei fernw'ndlicher Anzeigenannahme wird keine Gew'hr f'ur Richtigkeit 'ubernommen. Bei Konkurs und Zwangsvergleich erlischt jeder Nachschlagsanspruch.

Diese Zeitung ver'ffentlicht die amtlichen Bekanntmachungen der Gemeindebeh'ude zu Ottendorf-Okrilla und des Finanzamtes zu Radeberg. Postfachkonto: Dresden 15488. Druck und Verlag: Buchdruckerei Hermann R'uble, Inh. Georg R'uble, Ottendorf-Okrilla. Girokonto: 551. - Fernruf: 231.

Nummer 81 Donnerstag, den 20. Juli 1939 38. Jahrgang

Der Adolf-Hitler-Marsch begann

Die deutsche Jugend auf dem Weg zum F'uhrer
In allen Gauen Gro'deutschlands beginnt jetzt der gewaltige Befehlsmarsch der deutschen Jugend zum F'uhrer. In Marschreit bringen aus allen Gebieten der Hitlerjugend die Bannfahnen zum Reichsparteitag nach R'urnberg. Er'ffnet wird der Adolf-Hitler-Marsch 1939 nach Gebiet Ostland in Danzig.
Auf dem Langen Markt in Danzig verabschiedete Oberbefehlsh'uder Stellvertreter von der Reichsjugendf'uhung den Marschbl'ock. Er wies dabei auf die tiefe Symbolik dieser Stunde hin. Jedes Jahr streben die K'adler der deutschen Jugend nach der Stadt der Reichsparteitage. So wie die Jugend Ostpreussens und Danzigs in R'urnberg eintrifft, kommt sie aus allen anderen Gebieten des Gro'deutschen Reiches. Sie alle zusammen bilden ein einziger Bl'ock der deutschen Jugend.
Die 112 Hitlerjugenden mit ihren 28 Bannfahnen marschieren nach R'urnberg zum Reichsparteitag nach R'urnberg. Sie werden von der Reichsjugendf'uhung nach R'urnberg geleitet. Am Sonntag verlassen sie zu Schiff das Danziger Land, um von Pommern aus nach R'urnberg zu marschieren.

38 000 hatten zum Tag der Kunst

Staatsminister Adolf Wagner hatte alle, die die Kunst der Deutschen Kunst 1939 gehalten hatten, zu einer Abrechnung in den Festsaal des R'unklerhauses geladen. Hauptpropagandaleiter Wenzl w'urdigte die zum Teil schier 'uberw'ltigende Arbeit der einzelnen Abteilungen und teilte mit, dass am Freitag und Samstag bei den R'unklerfesten und bei den Abrechnungen 38 000 Personen einschlie'lich der R'unkler und Helfer mitwirkten. 300 000 Kr'onen seien an die Haushaltungen verteilt worden. Die Uebernachtungen h'atten sich gegen'uber dem Vorjahr um 25 v. H. h'ocher gestellt. Alle 63 Trib'unen seien ausverkauft gewesen. Obwohl der Verkehr bedeutend er'hoht gewesen sei als im Vorjahr, seien nennenswerte Unf'alle nicht zu verzeichnen gewesen.
Um die Arbeiten in Zukunft organisatorisch und k'unstlerisch noch einwandfreier zu gestalten, w'urden Gemeinschaften f'ur den Freitag und das Festspiel gebildet, die ihre Arbeit bereits im September aufnehmen werden.

Deutsch-isch-weddische Sportverbundenheit

Der Reichssportf'uhrer vor der Stockholmer Presse
Reichssportf'uhrer von Tschammer-Dien empfing am Mittwochnachmittag am Bord des R'ad-Schiffes Wilhelm G'utloff im Saal des Oberbefehlsh'uders des Generalfeldmarschalls G'oring, General Bodenbach und einiger anderer Mitglieder der deutschen Abordnung f'ur die Ringlade Vertreter der deutschen und schwedischen Presse. In seiner Ansprache wies der Reichssportf'uhrer u. a. darauf hin, dass die starke Teilnahme an der Ringlade der Ausdruck des Wunsch sei, den schwedischen Sportfreunden einen sichtbaren Beweis kameradschaftlicher Verbundenheit zu geben. Aus Interesse an der Entwicklung der schwedischen Gymnastik, die auf der Ringlade gezeigt werde, habe er, der Reichssportf'uhrer, sich selbst an die Spitze der deutschen Mannschaft gestellt. Das interessanteste sei, einen Querschnitt von der Auslese deutscher Menschen vom Pimpf bis zum Greis, die die turnerische Leibeserziehung pflegten, zu geben.

Error gegen das galizische Deutschtum

Die polnische Polizei (L.P.B. Grenzpolizei und gew'ohnliche Polizei) ist in den letzten Tagen dazu 'ubergewandert, in den D'orfern von Brzesko, Wodzislaw und Przemysl in der Woiwodschaft Tarnopol gro'bere "Polisierungen" gegen die dort lebende volkdeutsche Bevolkerung durchzuf'uhren. Neben ihren gew'ohnlichen Methoden der Verfolgung von W'alden und des Aufhaltens von Betten reifen die Polizisten neuerdings auch mit Feuerb'allen die Strohd'acher der H'auser auseinander, so dass die H'ausler vom Wind leicht abgedeckt werden k'onnen. Die polnischen Soldaten der D'orfer sind dem'it verpr'agelt worden, dass die Polizei schlie'lich selbst 'arztliche Hilfe herbeigeht, um einen t'odlichen Ausgang der Verletzungen zu vermeiden.

In Polen britische Flugbasis?

Die "Trainingsfl'uge" sollen fortgesetzt werden
Luftfahrtminister Sir Kingsley Wood wurde im Unterhaus von dem Labourabgeordneten Henderson gefragt, ob die Regierung nicht "Trainingsfl'uge" der britischen Luftwaffe 'uber Polen, der T'urkei, Rum'alien und anderen L'andern durchf'uhren lassen wolle. Der Luftfahrtminister erwiderte, er hoffe, dass dies m'oglich sein werde, bald weitere "Trainingsfl'uge" 'au'ber den bereits bestehenden durchzuf'uhren. Er sei jedoch augenblicklich noch nicht in der Lage, irgendwelche Einzelheiten bekanntzugeben. Der Labourabgeordnete Dalton fragte darauf weiter, ob man es nicht f'ur w'unschenswert halte, einen Teil der britischen Luftwaffe in Polen oder einem anderen dieser L'ander zu stationieren. Sir Kingsley Wood erwiderte, dass das eine andere Frage" sei.

Eintreibungsanleihe f'ur Polen?

Premierminister Chamberlain gab am Mittwoch im Unterhaus bekannt, dass die zur Zeit in London mit Polen gef'uhrt werden Verhandlungen zu einem Abkommen f'uhren k'onnen, zu dessen Abschluss ein gegenseitiger Akt notwendig sein w'urde, als zu einer Anleihe.

Berh'or des Juden Gr'uinpan

Der M'order des Gelandtschaftsrates vom Rath, der Jude Herschel Gr'uinpan, wurde am Mittwochnachmittag vom Untersuchungsrichter einem letzten Berh'or unterzogen. Dem "Intriganeant" zufolge wird die Anklageschrift demn'ach der Anklagekammer 'uberwiesen. Die Angelegenheit k'onne jedoch, so schreibt das Blatt, nicht vor Ende des Jahres zur Verhandlung kommen.

Die deutsche Deffentlichkeit wird vielfach 'uber die Verurteilung des Juden Gr'uinpan, der den deutschen Gelandtschaftsrat vom Rath im Herbst vorigen Jahres ermordete und dessen Tat damals 'uberall, auch in Frankreich, sch'arfe Verurteilung erf'uhr, noch nicht abgeurteilt ist. Der Grund liegt darin, dass eine sorgf'altige Voruntersuchung gef'uhrt wurde, die zum Teil deshalb so langwierig war, weil der M'order Gr'uinpan sich immer wieder in Widerspr'uche und L'ugen verwickelt, die der Untersuchungsrichter im einzelnen aufzukl'aren sich bem'uhete. Es wurden auch, um die Pl'ane der Hinterm'anner und die Zusammenh'ange nachzupr'ufen, Untersuchungen in Deutschland, Belgien und Polen notwendig. Die gesamte Voruntersuchung ist jetzt abgeschlossen durch das Schlussverh'or des Angeklagten. K'un'end geben die Akten an den Staatsanwaltschaftsrat, der auf Grund des gesamten Aktenmaterials Anklage erheben wird. Da inzwischen die Gerichtsferien in Frankreich beginnen, kann erst nach den Ferien, also im Oktober, mit der Er'offnung des Hauptverfahrens gerechnet werden.

Neue schwere L'aken f'ur Pal'astina

Gewaltige Ver'arfung der britischen und j'udischen Polizeik'rafte
Nach den Meldungen, die in Damaskus eintreffen, sollen die englischen und j'udischen Polizeik'rafte in Pal'astina weitaus ver'arfert werden. Der Polizeistat f'ur das laufende Rechnungsjahr ist bereits auf zwei Millionen Pfund erh'ohet worden, also auf ein Drittel des Gesamthaushalts. Dazu kommen noch die hohen Kosten f'ur die Unterhaltung des britischen Milit'ars, die direkt oder indirekt ebenfalls die Bevolkerung zu tragen hat. So ist klar, dass die Auswirkung dieser Gewaltmaßnahmen auf die Wirtschaft des Landes, die schon l'angst schwer darniederliegt, katastrophale Folgen haben mu'f.
Die j'udische Presse verheißt sich zu der Behauptung, die Polizeiverst'arkung sei u. a. auch f'ur den Kampf gegen die illegale Judenemigration vorgesehen. Die Begr'undung ist um so zweifelhafter, als alle Meldungen betonen, dass auch das j'udische Polizeikontingent ver'arfert wird. In arabischen Kreisen gibt man sich keinem Zweifel dar'uber hin, dass auch diese Maßnahmen nur dem weiteren Kampf gegen die arabische Freiheitsbewegung dienen soll.

Der Sachsenring noch besser

Weiterer Ausbau der Rennstrecke - Am 13. August Gro'flamptag

Kurze Zeit nach dem vorj'ahrigen Rennen um den Gro'fen Preis von Europa f'ur Motorräder aus dem Sachsenring zwischen Chemnitz und Hohenstein-Ernstthal beil'oh die mit der Vorbereitung und Durchf'uhung der Rennen von der Obersten Nationalen Sportbehörde beauftragte NSKK-Motorgruppe Sachsen, die Rennstrecke nochmals durch wesentliche Verbesserungen bis zur H'ochstform zu verwirklichen.
Der Sachsenring stellt nun mit dem Sachsenring dem deutschen und dem europ'aischen Kraftfahrersport eine Rennstrecke zur Verf'ugung, wie sie ihm ein zweites Mal wohl nicht geboten werden kann. Hier verbinden sich tats'achlich alle Vorteile: f'ur den Rennfahrer einmal eine vollkommen einwandfreie und in ihrer Kurven-, Steige- und Gef'allsf'uhung sichere Strecke mit allen Entlastungsm'oglichkeiten f'ur Mann und Maschine, f'ur den Zuschauer zum anderen eine hervorragende Ueberblicks- und Rennverlaufslinie.
Start und Ziel, die Lage der Boxen, des Fahrerlagers und der Maschinenabnahme sind in bestes Verh'altnis zueinander gebracht. Streckensicherung und Meldeweisen sind ebenfalls verbessert.
Die Lage des Sachsenringes bietet dem Zuschauer die M'oglichkeit, an allen Stellen das Rennen zu verfolgen; drei Viertel der Strecke k'onnen von 'uberh'oheten Stellen aus 'ubersehen werden, ein Vorteil, den selten eine Rennstrecke hat.
So wird der Zuschauer von den Rennfahrern und den Zuschauern mit vollem Recht als die beste, sicherste und sch'onste Rennstrecke Gro'deutschlands bezeichnet.

Die W'unsche der Fahrer richtunggebend
Bei allen Verbesserungen wurden die Erfahrungen und W'unsche der deutschen und ausl'andischen Rennfahrer ber'ucksichtigt. So sind zwischen der Oberwaldkurve und der R'oholdkurve ein etwa 500 Meter langer wellig verlaufender Belag, ebenso mehrere kleine Kurven verschoben. Ein partietalarter und schnelltrocknender Belag sorgt f'ur ausgezeichnete Bodenhaftung der Maschinen. Die noch 'ubriggebliebenen wenigen Kurven wurden verbessert und 'uberh'ohet. Rund 14 000 Quadratmeter Fahrbahn wurden auf diesem Streckenteil befestigt.

Mit 120 Stundenkilometer in die Kurve
Von der R'oholdkurve bis zum Quadenberg brauchten in diesem Jahr nur kleine Verbesserungen und Erneuerungen vorgenommen zu werden, nachdem im Vorjahr bereits hier ganze Arbeit geleistet worden war. Die ber'uhmte Quadenbergkurve, die im vergangenen Jahr als Erl'os f'ur die Spitzst'ube ansehat

wurde und im Kart 'uberh'oheten Bogen nach links in die Start- und Zielgerade f'uhrt, erhielt jetzt nur noch den letzten Schliff. Die Rennfahrer k'onnen ungehindert durch die Kurve in die Gerade brauken.

Die jetzige Form der Quadenbergkurve l'ahst eine Durchschnittsgeschwindigkeit bis zu 120 Stundenkilometer zu und entlastet die Rennfahrer von dem zeitraubenden Zur'uckhalten mit hartem Geschwindigkeitserlust in der alten Spitzkurve. Strecke jetzt 8731 Meter lang

Durch die Neu- und Umbauten hat sich die Strecke von 8,601 Kilometer auf 8,731 Kilometer verl'angert. Die Rundenzeiten bleiben aber mit je vierzig f'ur die 500- und 350-ccm-Klasse und 35 f'ur die 250-ccm-Klasse unver'andert.

Start und Ziel wieder am Quadenberg

Start und Ziel werden in diesem Jahr wieder am Quadenberg sein. Im vergangenen Jahr mu'fte der Start und das Ziel an die Reichsautobahn gelegt werden, weil die Startbahn eine dreiprozentige Steigerung aufwies und damit den internationalen Bestimmungen nicht entsprach. Hier konnte den Zuschauern jedoch nicht das lebendige Bild geboten werden wie fr'uhher am Quadenberg.

Die Motorgruppe Sachsen hat daher mit Unterst'utzung der Ministerien durch das Stragen- und Wasserbauamt Zw'ickau am Quadenberg eine vollkommen neue Start- und Zielbahn geschaffen, die mit 1 v. H. Steigung den internationalen Bestimmungen gerecht wird. Die Fahrbahn tr'agt einen zwischenzeitlichen Belag.

4000 Kubikmeter Erdmassen wurden dabei bewegt; 6500 Quadratmeter Fahrbahn waren zu befestigen. Dar'uber hinaus ist ein neues Regel der Streckenf'uhung abgeholte. In der R'uhe des Bahnw'artershauses waren fr'uhher die Fahrer durch die enge und un'uberh'ohete Kurve unsicher geworden und h'atten dadurch stets an Geschwindigkeit verloren. Jetzt ist die F'ahrung teilweise abgetragen und dadurch eine gute Ueberblickslinie geschaffen.

Was w'are das Rennen auf dem Sachsenring ohne den gewaltigen Ueberblick, den es vor allem im motorisportbegleiterten Sachsen findet. 300 000 Zuschauer wurden im Vorjahr gez'ahlt. In diesem Jahr werden es mit Gewissheit mehr sein. Denn unsere Sudetendeutschen werden sich die erste Gelegenheit, das Rennen zu verfolgen, nicht entgehen lassen, jetzt, da die trennenden Grenzsp'alle gefallen sind. Aber auch aus dem Reich wird sich der Zustrom ver'arfert, da der Ausbau des Reichsautobahnnetzes und der Reichsstr'assen vielfach bedeutend verbesserte Anfahrtsm'oglichkeiten schafft.

Dienst am Zuschauer

So hat die Motorgruppe Sachsen ihre Aufmerksamkeit auch der Verbesserung und dem Bau von Trib'unen geschenkt. An der besten St'ellung, an der Quadenbergkurve, wird eine Trib'une (mit den 'ublichen Platzpreisen) mit tausend Etagen stehen. Von hier aus 'uberblickt man die Strecke bis zum Wald unterhalb des Bethlehems-Stiftes, aus dem die Fahrer hervorgehen, und in voller Fahrt herauskommen, und vor der Trib'une durch die Kurve fahren. Von hier aus kann auch der ganze Betrieb am Start und Ziel, an den l'ang dazu liegenden Boxen und im Fahrerlager sehr gut 'ubersehen werden, wie man auch die Fahrer bis zur Kurve an der Eisenbahnunterf'uhung verfolgen kann.

Am Start und Ziel steht die gro'fe Trib'une mit 2000 St'uplen mit dem gleichen weiten Ueberblick 'uber die Strecke wie auf der Ertrib'une am Quadenberg. Die dritte gro'fe Trib'une mit 1200 Pl'atzen steht an der Oberwaldkurve, also in der R'uhe des vorj'ahrigen Start- und Zielplatzes; auch von hier aus wird ein Ueberblick auf das Rennen auf weite Sicht, von der R'oholdkurve bis zur R'oholdkurve, erm'oglicht. Eine Erleichterung f'ur die Zuschauer bringt der Tunnel am Start- und Zielplatz, der unter der Innenstrecke hindurchf'uhrt und so eine Verbindung zwischen Außen- und Innenring sowie zwischen Fahrerlager und Boxen herstellt, anstatt der fr'uhher 'uber die Strecke gebauten und die Sicht behindernden Br'ucken.

Die Reichsautobahn stellt auch in diesem Jahr 7,5 Kilometer der nach Dresden f'uhrenden Fahrbahn zur Verf'ugung. Rund drei Kilometer werden als Zuschauerplatz und der Rest als Vorplatz verwendet.
Die Unterrichtung der Besucher 'uber den Rennverlauf erfolgt, wie 'ublich, durch Lautsprecher; eine der Sprechanlagen befindet sich auf einem gro'fen Turm der Auto-Union, von dem fast die ganze Strecke 'ubersehen werden kann. L'angs der Strecke stehen noch ein Turm vom Sachsenwerk, ein Turm der NSG und zwei T'urme einer Haartensfabrik.
So ist dieser gro'fe Kampf der h'ochsten Einfachheit von Mensch und Maschine verlanget, auch in dieser Hinsicht aufs Beste vorbereitet.

Keine Entspannung der Arbeitslage

Der Arbeitseinsatz im Juni 1939

Wie der Pr'asident des Landesarbeitsamtes Sachsen mitteilt, brachte der Monat Juni erneut ein Ansteigen der Besch'aftigtenzahl.

Aus der Anwesenheitsmitgliederstatistik ergibt sich, dass zur Zeit 1 973 069 M'anner und Frauen in einem versicherungspflichtigen Arbeitsverh'altnis stehen. Gegen'uber dem Vormonat bedeutet das eine Steigerung um 4 813, gegen'uber dem Vorjahr eine solche um 118 835. So ist bezeichnend f'ur die Arbeitseinsparung, dass die Steigerung nur mehr gering ist und dass sich im Endergebnis lediglich die Zahl der besch'aftigten Frauen gegen'uber dem Vormonat erh'ohet hat.

Auch diese Tatsachen zeigen, dass Arbeitskraftreserven kaum noch vorhanden sind. Arbeitslose gibt es, abgesehen von einzelnen bei der Stichtagsaufnahme vorhandenen fluktuationsarbeitslosen und einem geringen Bestand nicht voll einsch'ufziger Kr'afte, kaum mehr. Die Zahl der l'achlichen Arbeitsamter, die weiter Arbeitslose nach Unterst'utzungsm'oglichkeiten aufweisen, ist weiter geblieben. Bei den neu in ein Besch'aftigungsverh'altnis eingetretenen Personen handelt es sich meist um Selbstst'andige, Rentner und Kinder nicht betriebsf'ahiger Frauen.